

люции 660 (1990) от 2 августа 1990 года, 661 (1990) от 6 августа 1990 года и 662 (1990) от 9 августа 1990 года,

будучи глубоко озабочен безопасностью и благополучием граждан третьих государств в Ираке и Кувейте,

ссылаясь на соответствующие обязательства Ирака по международному праву,

приветствуя усилия Генерального секретаря по проведению срочных консультаций с правительством Ирака, предпринятые после того, как члены Совета 17 августа 1990 года выразили беспокойство и тревогу,

действуя в соответствии с главой VII Устава Организации Объединенных Наций,

1. *требует*, чтобы Ирак разрешил и облегчил немедленное отбытие из Кувейта и Ирака граждан третьих стран и предоставил немедленный и постоянный доступ консульских сотрудников к таким гражданам;

2. *требует также*, чтобы Ирак не предпринимал никаких действий, ставящих под угрозу невредимость, безопасность или здоровье таких граждан;

3. *вновь подтверждает* свое содержащееся в резолюции 662 (1990) решение о том, что аннексия Кувейта Ираком недействительна, и поэтому требует, чтобы правительство Ирака отменило свои распоряжения закрыть дипломатические и консульские представительства в Кувейте и лишить их персонал иммунитета, а также воздерживалось от любых подобных действий в будущем;

4. *просит* Генерального секретаря в возможно короткий срок представить Совету Безопасности доклад о выполнении настоящей резолюции.

Принята единогласно на 2937-м заседании.

Решение

На своем 2938-м заседании 25 августа 1990 года Совет обсудил пункт, озаглавленный:

«Ситуация в отношениях между Ираком и Кувейтом»:

Письмо Постоянного представителя Кувейта при Организации Объединенных Наций от 2 августа 1990 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/21423)¹⁰⁴;

Письмо Постоянного представителя Соединенных Штатов Америки при Организации Объединенных Наций от 2 августа 1990 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/21424)¹⁰⁴;

Письмо постоянных представителей Бахрейна, Катара, Кувейта, Объединенных Арабских Эмиратов, Омана и Саудовской Аравии при Организации Объединенных Наций от 8 августа 1990 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/21470)¹⁰⁴;

Письмо Постоянного представителя Италии при Организации Объединенных Наций от 18 августа 1990 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/21561)¹⁰⁴;

Письмо Постоянного представителя Федеративной Республики Германии при Организации Объединенных Наций от 24 августа 1990 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/21634)¹⁰⁴;

Письмо Постоянного представителя Италии при Организации Объединенных Наций от 24 августа 1990 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/21635)¹⁰⁴;

Письмо Постоянного представителя Нидерландов при Организации Объединенных Наций от 24 августа 1990 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/21636)¹⁰⁴;

Письмо Постоянного представителя Испании при Организации Объединенных Наций от 24 августа 1990 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/21637)¹⁰⁴;

Письмо Постоянного представителя Бельгии при Организации Объединенных Наций от 24 августа 1990 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/21638)¹⁰⁴;

Письмо постоянных представителей Бахрейна, Катара, Кувейта, Объединенных Арабских Эмиратов, Омана и Саудовской Аравии при Организации Объединенных Наций от 24 августа 1990 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/21639)¹⁰⁴.

Резолюция 665 (1990) от 25 августа 1990 года

Совет Безопасности,

ссылаясь на свои резолюции 660 (1990) от 2 августа 1990 года, 661 (1990) от 6 августа 1990 года, 662 (1990) от 9 августа 1990 года и 664 (1990) от 18 августа 1990 года и требуя их полного и немедленного осуществления,

приняв решение в резолюции 661 (1990) ввести экономические санкции в соответствии с главой VII Устава Организации Объединенных Наций,

преисполненный решимости положить конец оккупации Кувейта Ираком, которая ставит под угрозу существование государства-члена, и восстановить законную власть и суверенитет, независимость и территориальную целостность Кувейта, что требует скорейшего осуществления вышеупомянутых резолюций,

сожалея по поводу невинных жертв в результате иракского вторжения в Кувейт и будучи преисполнен решимости предотвратить дальнейшие подобные жертвы.

будучи серьезно встревожен тем, что Ирак продолжает отказываться выполнять резолюции 660 (1990), 661 (1990), 662 (1990) и 664 (1990) и, в частности, использованием правительством Ирака судов под иракским флагом для экспорта нефти,

1. *призывает* те государства-члены, сотрудничающие с правительством Кувейта, которые направляют в этот район морские силы, использовать такие соразмерные конкретным обстоятельствам меры, которые могут оказаться необходимыми, под контролем Совета Безопасности, чтобы останавливать все морские суда, проходящие в обоих направлениях, для досмотра и проверки их грузов и мест назначения и обеспечения строгого осуществления по отношению к таким судам положений, изложенных в резолюции 661 (1990);

2. *предлагает* государствам-членам соответствующим образом сотрудничать, по мере необходимости, в целях обеспечения соблюдения положений резолюции 661 (1990), максимально используя политические и дипломатические методы, в соответствии с пунктом 1 выше;

3. *просит* все государства предоставлять в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций такую помощь, которая может потребоваться государствам, упомянутым в пункте 1 выше;

4. *просит также* заинтересованные государства координировать свои действия во исполнение вышеупомянутых пунктов настоящей резолюции, используя, по мере необходимости, механизмы Военно-штабного комитета, и после консультации с Генеральным секретарем представлять доклады Совету Безопасности и Комитету Совета Безопасности, учрежденному резолюцией 661 (1990) о ситуации в отношениях между Ираком и Кувейтом, чтобы способствовать наблюдению за осуществлением настоящей резолюции;

5. *постановляет* продолжать активно рассматривать данный вопрос.

Принята на 2938-м заседании 13 голосами, при 2 воздержавшихся (Йемен и Куба), при этом никто не голосовал против.

Решение

На своем 2939-м заседании 13 сентября 1990 года Совет постановил пригласить представителя Кувейта принять участие без права голоса в обсуждении пункта, озаглавленного «Ситуация в отношениях между Ираком и Кувейтом».

Резолюция 666 (1990) от 13 сентября 1990 года

Совет Безопасности,

ссылаясь на свою резолюцию 661 (1990) от 6 августа 1990 года, подпункт с пункта 3 и пункт 4 которой распространяются, за исключением гуманитарных обстоятельств, на продукты питания,

признавая, что могут возникнуть обстоятельства, при которых будут необходимы поставки продуктов питания гражданскому населению в Ираке или Кувейте для облегчения людских страданий,

отмечая, что в этой связи Комитет Совета Безопасности, учрежденный резолюцией 661 (1990) о ситуации в отношениях между Ираком и Кувейтом, получил сообщения от нескольких государств-членов,

подчеркивая, что только Совет Безопасности, самостоятельно или действуя через Комитет, определяет, возникли ли гуманитарные обстоятельства,

будучи глубоко обеспокоен тем, что Ирак не выполнил свои обязательства по резолюции 664 (1990) Совета Безопасности от 18 августа 1990 года в отношении безопасности и благополучия граждан третьих государств, и подтверждая, что Ирак продолжает нести в этом отношении полную ответственность по международному гуманитарному праву, включая, в соответствующих случаях, Женевскую конвенцию о защите гражданского населения во время войны от 12 августа 1949 года¹⁰⁵,

действуя в соответствии с главой VII Устава Организации Объединенных Наций,

1. *постановляет,* что для вынесения необходимого для целей подпункта с пункта 3 и пункта 4 резолюции 661 (1990) определения того, возникли ли гуманитарные обстоятельства, Комитет Совета Безопасности, учрежденный резолюцией 661 (1990) о ситуации в отношениях между Ираком и Кувейтом, будет постоянно держать в поле зрения положение с продуктами питания в Ираке и Кувейте;

2. *ожидает* от Ирака выполнения его обязательств по резолюции 664 (1990) в отношении граждан третьих государств и подтверждает, что Ирак продолжает нести полную ответственность за их безопасность и благополучие в соответствии с международным гуманитарным правом, включая, в соответствующих случаях, Женевскую конвенцию о защите гражданского населения во время войны от 12 августа 1949 года¹⁰⁵;

3. *просит* Генерального секретаря для целей пунктов 1 и 2 выше срочно запросить и впредь запрашивать на постоянной основе у соответствующих учреждений Организации Объединенных Наций и других надлежащих гуманитарных учреждений, а также из всех других источников информацию о наличии продовольствия в Ираке и Кувейте, которую Генеральному секретарю следует регулярно направлять Комитету;

4. *просит также,* чтобы при запросе и предоставлении такой информации особое внимание уделялось тем категориям лиц, которые могут страдать сильнее всего, например дети младше 15 лет, беременные, роженицы, больные и престарелые;

5. *постановляет,* что, если Комитет, получив доклады Генерального секретаря, определит, что возникли обстоятельства, при которых существует неотложная гуманитарная потребность поставить в Ирак или Кувейт продукты питания для облегчения людских страданий, он в оперативном порядке сообщит Совету свое решение о том, как следовало бы удовлетворять такую потребность;

¹⁰⁵ United Nations, *Treaty Series*, vol. 75, No. 973.